

# 荒川区景況速報（令和2年7月～9月）

あらかわの景気ウォッチング！



## 全業種の動向

### 1 今期（7～9月）・次期（10～12月）の業況判断

※DIとは、「良い」と回答した企業の割合－「悪い」と回答した企業の割合  
荒川区の今期は▲72.5（前回調査時▲72.6）とほぼ横ばいであり、次期は▲70.4とやや改善の予想となっている。全国・東京都の今期～次期を見ると、全国はほぼ横ばい、東京都は大きく改善の予想となっている。

### 2 今期（7～9月）の売上（4～6月と比較した状況）

「増加した」が8.5%、「あまり変わらない」が26.1%、「減少した」が64.8%、「無効回答」が0.7%となっている。

### あらかわ産業Naviに関する調査について

### 3 毎月21日に発行している「あらかわ産業Navi」について、今後取り入れて欲しい内容や読んでみたいと思う記事がありましたら教えてください（特にあてはまる番号3つまでに○）

「区内事業所向け支援策」が29.9%、「各種セミナーや講座に関するお知らせ」が11.6%、「イベント等に関するお知らせ」が9.2%、「企業相談員（中小企業診断士）による区内事業所に役立つコラム」が7.7%、「区内企業のモノづくり技術等の紹介・解説」が12.0%、「区内企業の先進的な取組み（テレワーク・オンラインシステム導入等）を紹介している記事」が10.6%、「区内飲食店等の紹介記事」が12.7%、「その他」が1.8%、「無効回答」が4.6%となっている。

### 新型コロナウイルス感染症による経営・事業活動への影響について

### 4 新型コロナウイルス感染症の感染拡大は、御社の7月～9月の経営や事業活動へ影響を与えましたか（番号一つに○）

「大いにマイナスの影響があった」が44.4%、「マイナスの影響があった」が37.3%、「変わらない」が13.4%、「プラスの影響があった」が0.7%、「大いにプラスの影響があった」が0.0%、「無効回答」が4.2%となっている。

#### \* 調査方法等

今回の調査は、業種別構成比に基づき、抽出した区内中小企業200事業所を対象に、今期と次期について調査を行いました。調査票は令和2年9月10日に発送し、142事業所から回答（回収率71.0%）がありました。また、集計値は四捨五入で表記しています。

（問合せ）荒川区 産業経済部 産業振興課 管理係 担当 青谷・青木  
電話：03（3802）3111 内線：446・476

# 1 今期（7～9月）・次期（10～12月）の業況判断

## (1) 全業種

荒川区の今期は▲72.5（前回調査▲72.6）とほぼ横ばいであり、次期は▲70.4 とやや改善の予想となっている。全国・東京都の今期～次期を見ると、全国はほぼ横ばい、東京都は大きく改善の予想となっている。

| 調査名                   | 前期   |       | 今期   |       | 次期     |       | 傾向 |
|-----------------------|------|-------|------|-------|--------|-------|----|
|                       | 時点   | DI    | 時点   | DI    | 時点     | DI    |    |
| 荒川区 景況速報              | 4～6月 | ▲72.6 | 7～9月 | ▲72.5 | 10～12月 | ▲70.4 |    |
| 全国（中小企業庁<br>中小企業景況調査） | 4～6月 | ▲64.1 | 7～9月 | ▲34.1 | 10～12月 | ▲35.8 |    |
| 東京都（東京都<br>中小企業の景況）   | 5月   | ▲69.0 | 8月   | ▲57.0 | 9～11月  | ▲45.0 |    |

## (2) 製造業

荒川区の今期は▲87.5（前回調査▲78.7）と大きく悪化した。次期は▲85.0 とやや改善の予想となっている。全国・東京都の今期～次期を見ると、全国ではやや改善、東京都では大きく改善の予想となっている。

| 調査名                   | 前期   |       | 今期   |       | 次期     |       | 傾向 |
|-----------------------|------|-------|------|-------|--------|-------|----|
|                       | 時点   | DI    | 時点   | DI    | 時点     | DI    |    |
| 荒川区 景況速報              | 4～6月 | ▲78.7 | 7～9月 | ▲87.5 | 10～12月 | ▲85.0 |    |
| 全国（中小企業庁<br>中小企業景況調査） | 4～6月 | ▲65.9 | 7～9月 | ▲40.8 | 10～12月 | ▲37.9 |    |
| 東京都（東京都<br>中小企業の景況）   | 5月   | ▲68.0 | 8月   | ▲65.0 | 9～11月  | ▲47.0 |    |

## (3) 卸売業

荒川区の今期は▲71.4（前回調査▲85.1）と大きく改善した。次期は▲73.8 とやや悪化の予想となっている。全国・東京都の今期～次期を見ると、全国ではやや改善、東京都では大きく改善の予想となっている。

| 調査名                   | 前期   |       | 今期   |       | 次期     |       | 傾向 |
|-----------------------|------|-------|------|-------|--------|-------|----|
|                       | 時点   | DI    | 時点   | DI    | 時点     | DI    |    |
| 荒川区 景況速報              | 4～6月 | ▲85.1 | 7～9月 | ▲71.4 | 10～12月 | ▲73.8 |    |
| 全国（中小企業庁<br>中小企業景況調査） | 4～6月 | ▲65.3 | 7～9月 | ▲37.4 | 10～12月 | ▲34.7 |    |
| 東京都（東京都<br>中小企業の景況）   | 5月   | ▲71.0 | 8月   | ▲59.0 | 9～11月  | ▲44.0 |    |

## (4) 小売業

荒川区の今期は▲65.6（前回調査▲53.7）と大きく悪化した。次期は▲56.3 と大きく改善の予想となっている。全国・東京都の今期～次期を見ると、全国では悪化、東京都ではやや改善の予想となっている。

| 調査名                   | 前期   |       | 今期   |       | 次期     |       | 傾向 |
|-----------------------|------|-------|------|-------|--------|-------|----|
|                       | 時点   | DI    | 時点   | DI    | 時点     | DI    |    |
| 荒川区 景況速報              | 4～6月 | ▲53.7 | 7～9月 | ▲65.6 | 10～12月 | ▲56.3 |    |
| 全国（中小企業庁<br>中小企業景況調査） | 4～6月 | ▲68.5 | 7～9月 | ▲36.2 | 10～12月 | ▲41.0 |    |
| 東京都（東京都<br>中小企業の景況）   | 5月   | ▲72.0 | 8月   | ▲57.0 | 9～11月  | ▲53.0 |    |

## 2 今期（7～9月）の売上（4～6月と比較した状況）

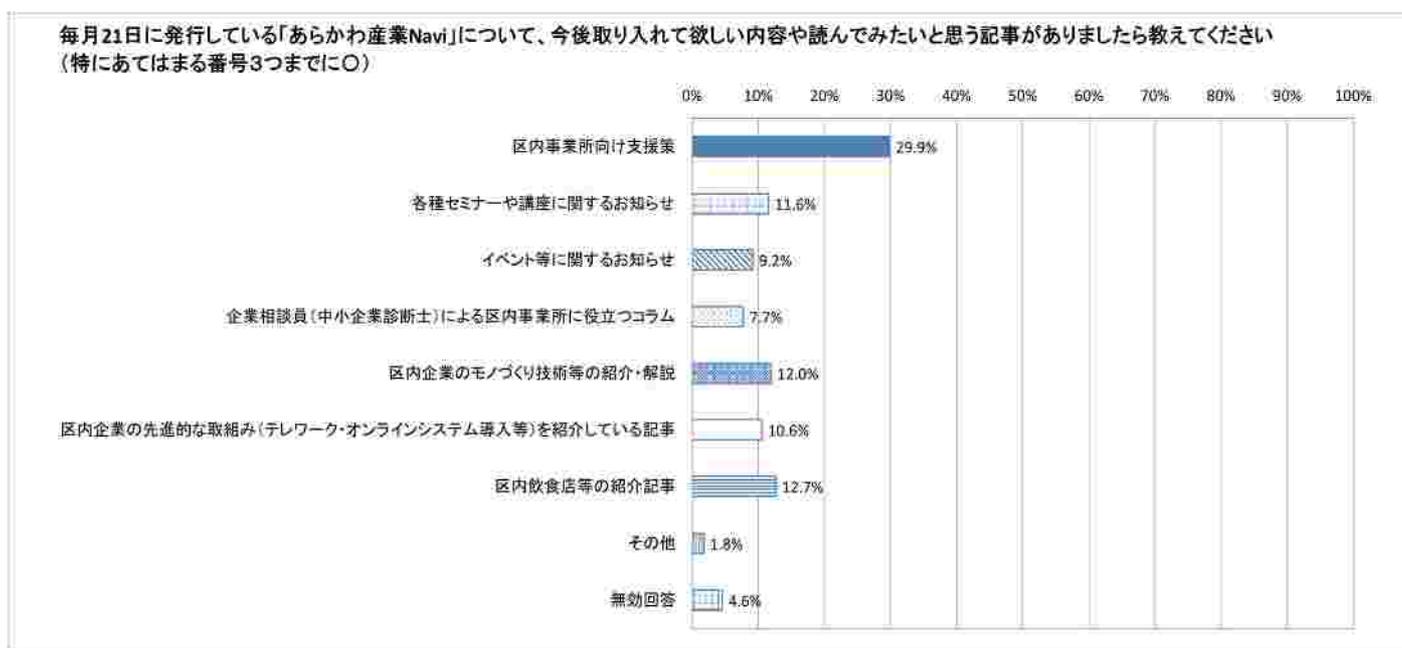
「増加した」が8.5%、「あまり変わらない」が26.1%、「減少した」が64.8%となっている。  
（前回調査 「増加した」：7.4%、「あまり変わらない」：17.7%、「減少した」：74.9%）  
業種別では「増加した」が、製造業では10.0%、卸売業では7.1%、小売業では6.3%となっている。

## 3 あらかわ産業 Navi に関する調査について

毎月21日に発行している「あらかわ産業 Navi」について、今後取り入れて欲しい内容や読んでみたいと思う記事がありましたら教えてください（特にあてはまる番号3つまでに○）

「区内事業所向け支援策」が29.9%、「各種セミナーや講座に関するお知らせ」が11.6%、「イベント等に関するお知らせ」が9.2%、「企業相談員（中小企業診断士）による区内事業所に役立つコラム」が7.7%、「区内企業のモノづくり技術等の紹介・解説」が12.0%、「区内企業の先進的な取り組み（テレワーク・オンラインシステム導入等）を紹介している記事」が10.6%、「区内飲食店等の紹介記事」が12.7%、「その他」が1.8%、「無効回答」が4.6%となっている。（グラフ①）

グラフ①



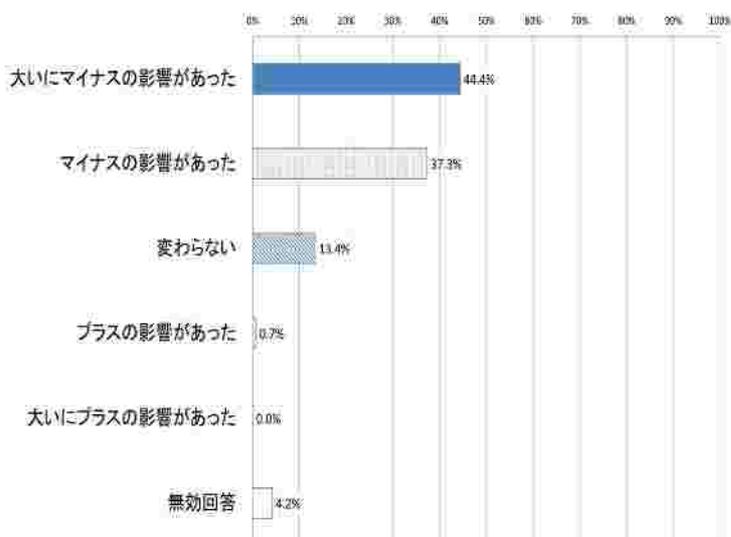
## 4 新型コロナウイルスによる経営や事業活動への影響について

新型コロナウイルス感染症の感染拡大は、御社の7月～9月の経営・事業活動へ影響を与えましたか（番号一つに○）

グラフ②

「大いにマイナスの影響があった」が44.4%、「マイナスの影響があった」が37.3%、「変わらない」が13.4%、「プラスの影響があった」が0.7%、「大いにプラスの影響があった」が0.0%、「無効回答」が4.2%となっている。（グラフ②）

新型コロナウイルス感染症の感染拡大は、御社の7月～9月の経営・事業活動へ影響を与えましたか（番号一つに○）

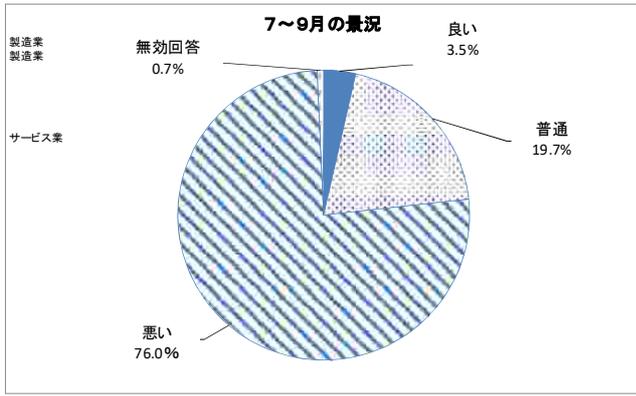


## 5 主な自由意見等

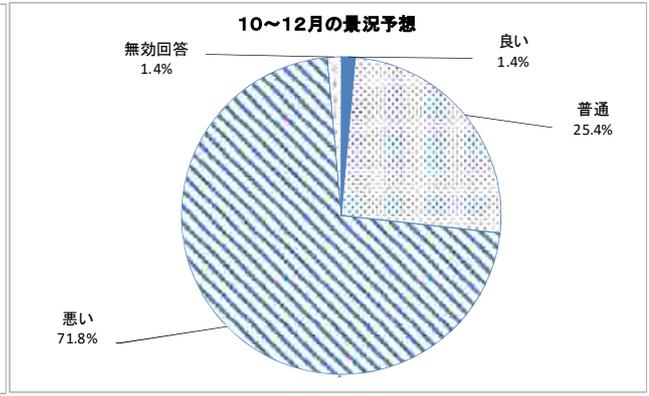
| 業種    | 内 容   |
|-------|---|
| 製造業   | 8月の売上はほぼ0に近い状況であった。9月に入って受注があったが、それほど多くはなく、単発の仕事で終わっている。今年は持続化給付金の100万円を受給したため何とかなるが、この先急回復が望める状況ではないため、来年はどうなるのか不安である。この状況が続けばかなり厳しい状況になることは間違いない。 |
| 製造業   | ウィズコロナへ向けて、将来への融資・助成の充実を期待している。   |
| 卸売業   | 仕事においても新型コロナウイルス感染症によるマイナスの影響はあるが、それ以上にコロナウイルスにいつどこで感染するかわからないという精神的な不安がある。早くワクチンや薬が普及することを祈っている。   |
| 卸売業   | 新型コロナウイルス感染症の長期化とその状況が全くみえない為、商売が全く動かない状態である。もう一度、持続化給付金を実施してほしい。   |
| 卸売業   | 法人・個人ともに民需が冷え込んでいる。本年後半から来年以降さらなる悪化を想定している。   |
| 小売業   | テイクアウト専門のため、需要の増加から収益はプラスになっている。  |
| 小売業   | 店内食をやめ、テイクアウトのみにした。   |
| サービス業 | 家賃支援給付金はこれから申請予定。雇用調整助成金は申請したが、まだ給付されていない。実質3か月間、現場での仕事が無い状況が申請先へ伝わっていないように思われる。現状、交替勤務が続いている。  |
| 建設業   | 家賃支援給付金は経営者親族から借りている家賃を対象外としているが、適正な賃貸契約を結んでいることが示されれば対象として加えて欲しい。  |

令和2年7月～9月 あらかわの景気ウオッチング [全業種]

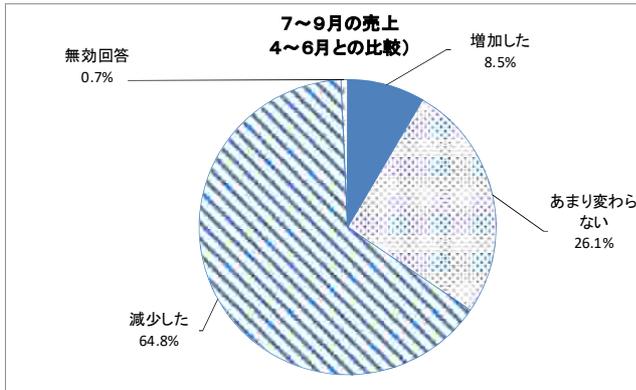
有効回答142事業所



7～9月DI ▲ 72.5 = 3.5(良い) - 76.0(悪い)

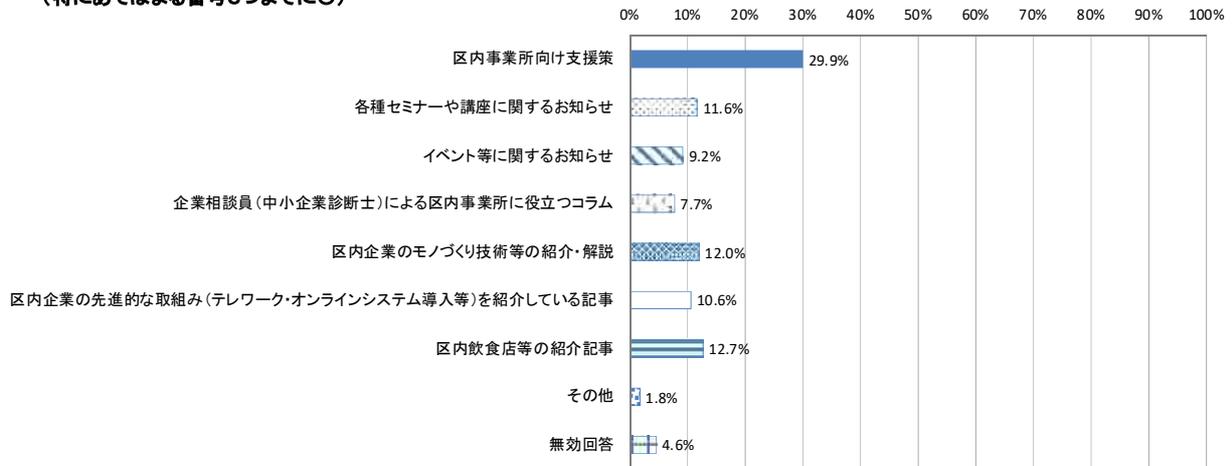


10～12月DI ▲ 70.4 = 1.4(良い) - 71.8(悪い)

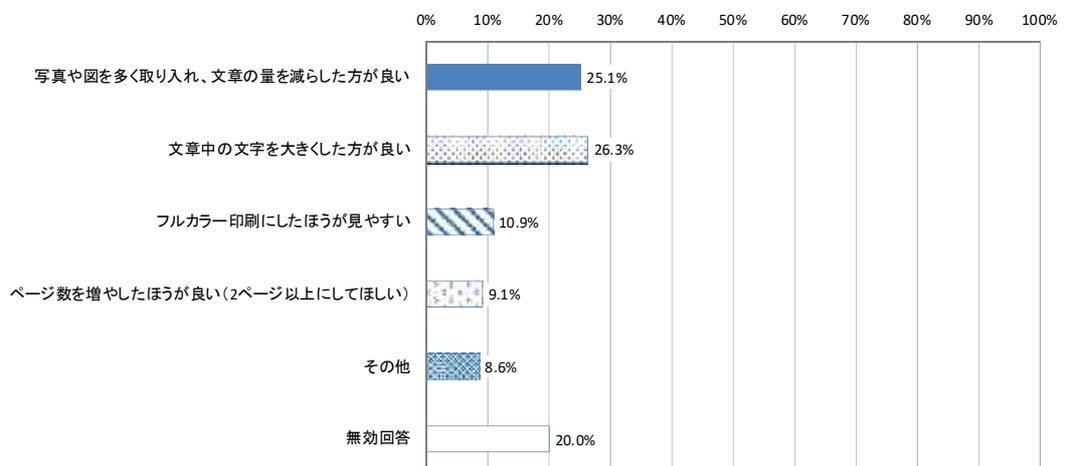


あらかわ産業Naviに関する調査について

毎月21日に発行している「あらかわ産業Navi」について、今後取り入れて欲しい内容や読んでみたいと思う記事がありましたら教えてください(特にあてはまる番号3つまでに○)

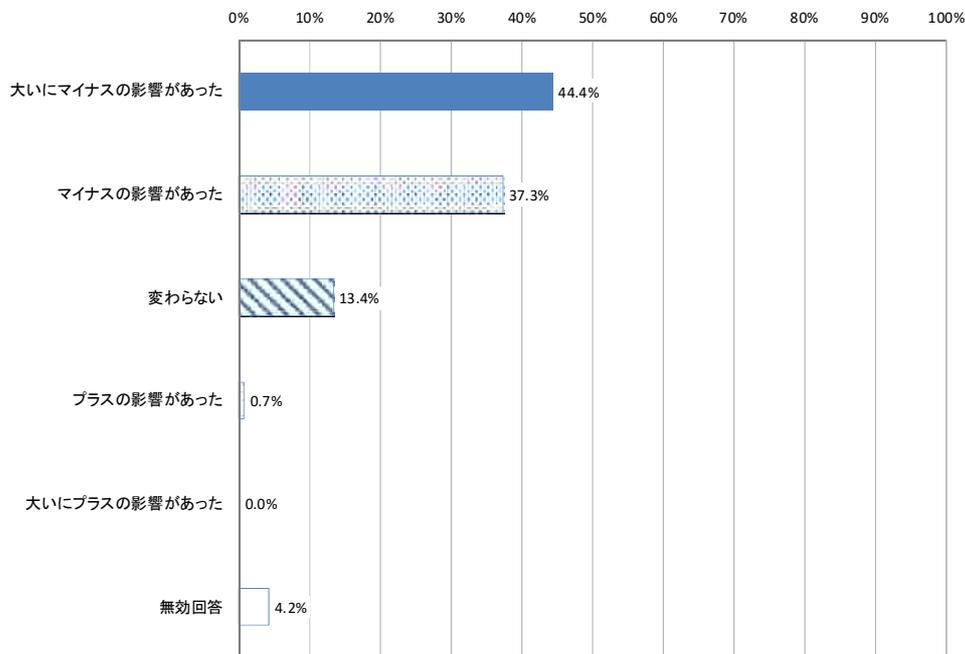


あらかわ産業Naviについて、改善や工夫したほうが良いと感じる点がありましたら教えてください(特にあてはまる番号3つまでに○)

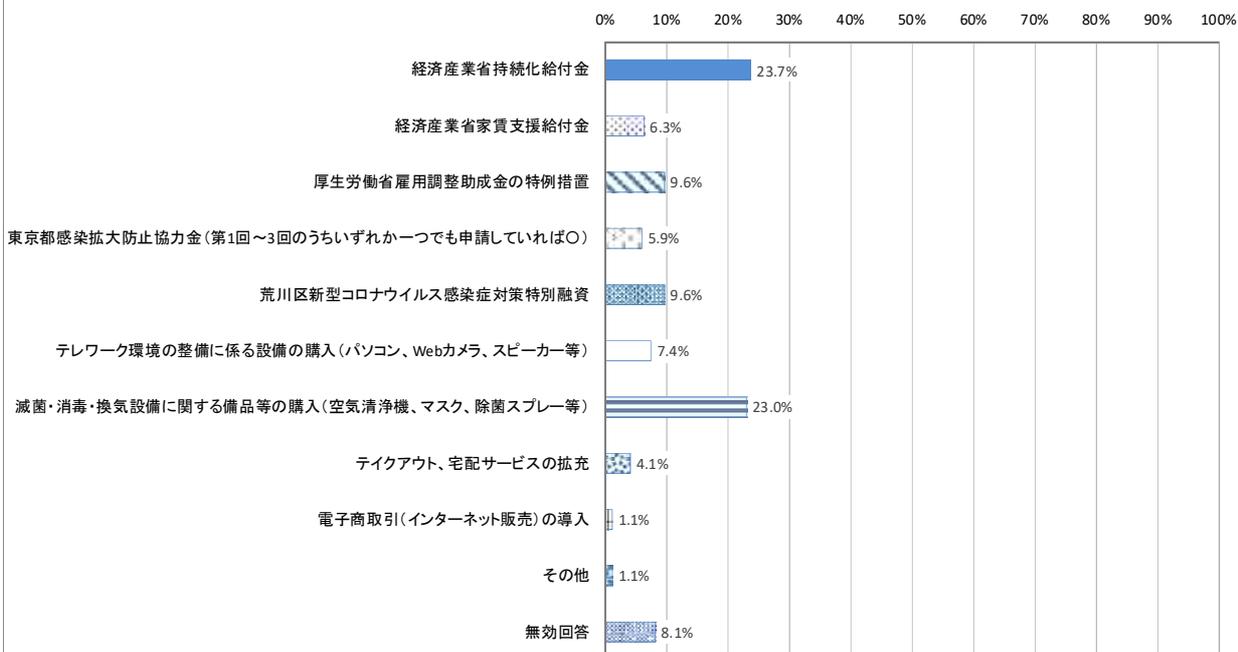


## 新型コロナウイルス感染症による経営・事業活動への影響について

新型コロナウイルス感染症の感染拡大は、御社の7月～9月の経営・事業活動へ影響を与えましたか(番号一つに○)

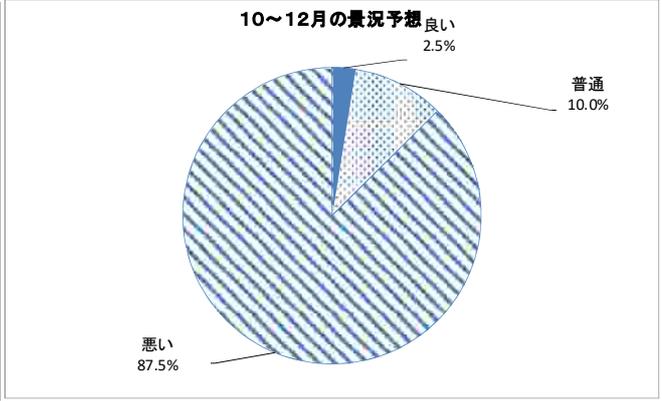
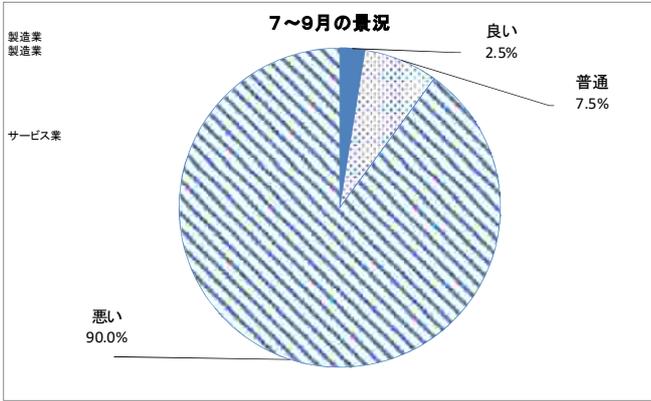


新型コロナウイルス感染症に関する支援策や対策について実施したものがあれば教えてください(番号に○、複数選択可)



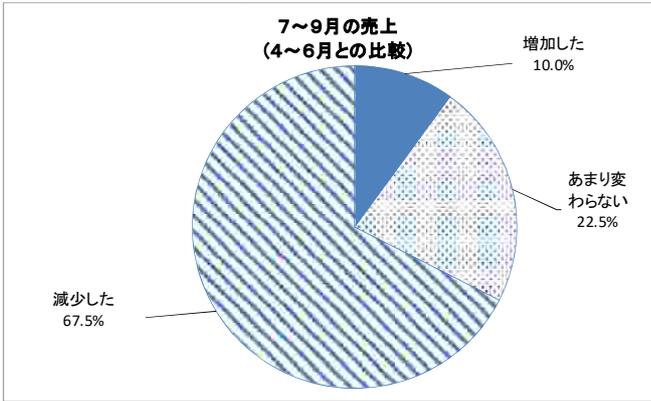
令和2年7月～9月 あらかわの景気ウオッチング [製造業]

有効回答40事業所



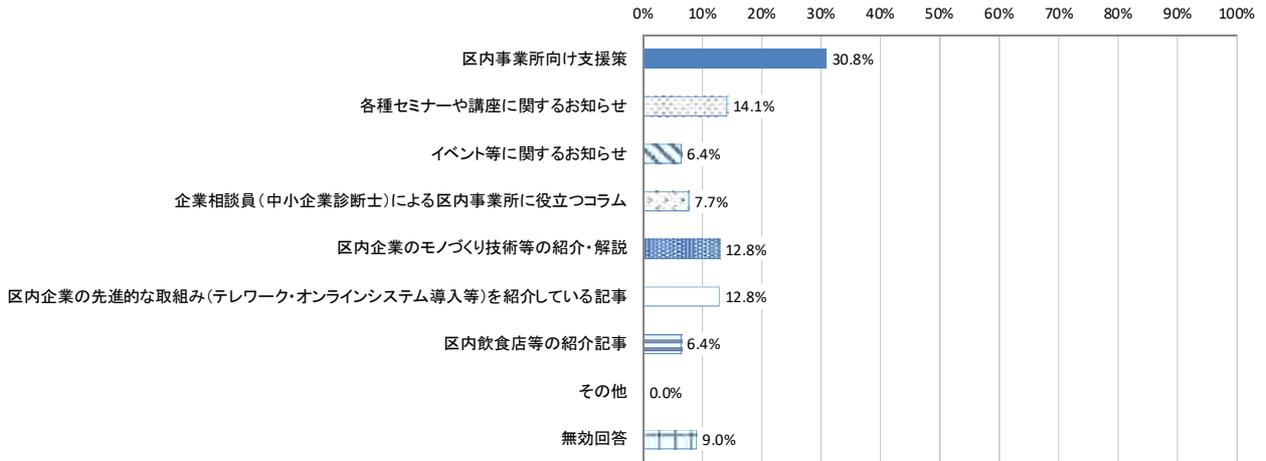
7～9月DI ▲ 87.5 = 2.5(良い) - 90.0(悪い)

10～12月DI ▲ 85.0 = 2.5(良い) - 87.5(悪い)

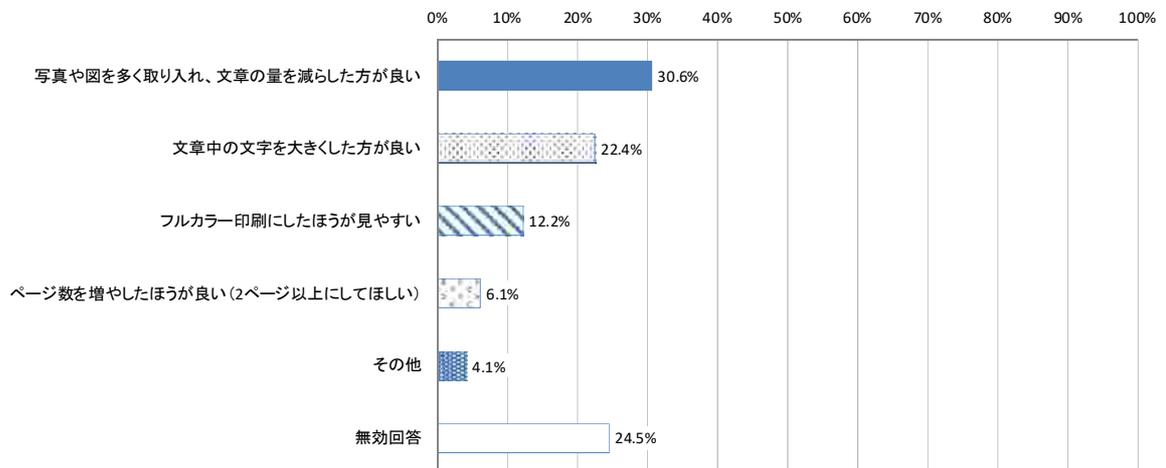


あらかわ産業Naviに関する調査について

毎月21日に発行している「あらかわ産業Navi」について、今後取り入れて欲しい内容や読んでみたいと思う記事がありましたら教えてください(特にあてはまる番号3つまでに○)

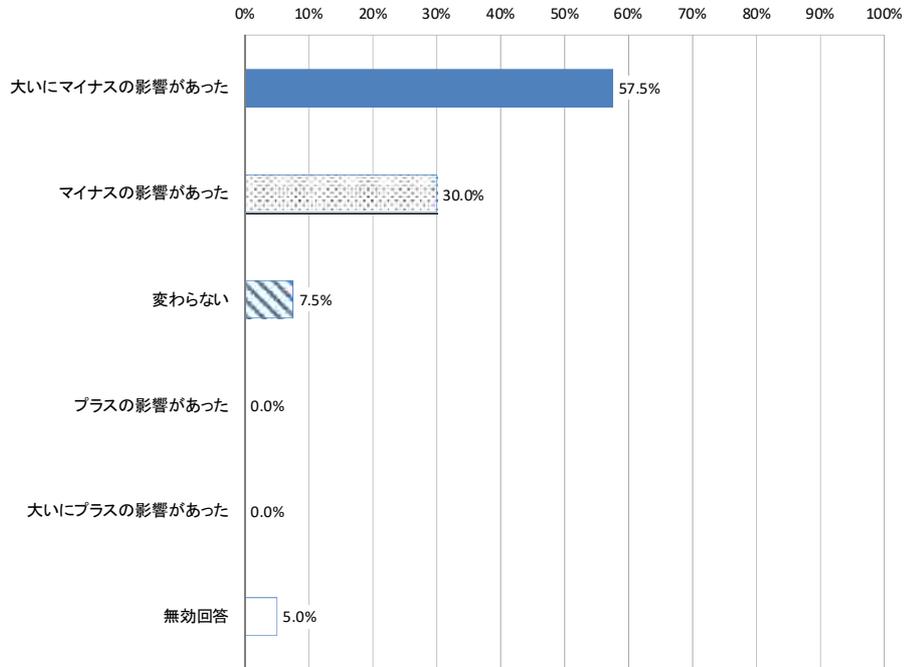


あらかわ産業Naviについて、改善や工夫したほうが良いと感じる点がありましたら教えてください(特にあてはまる番号3つまでに○)

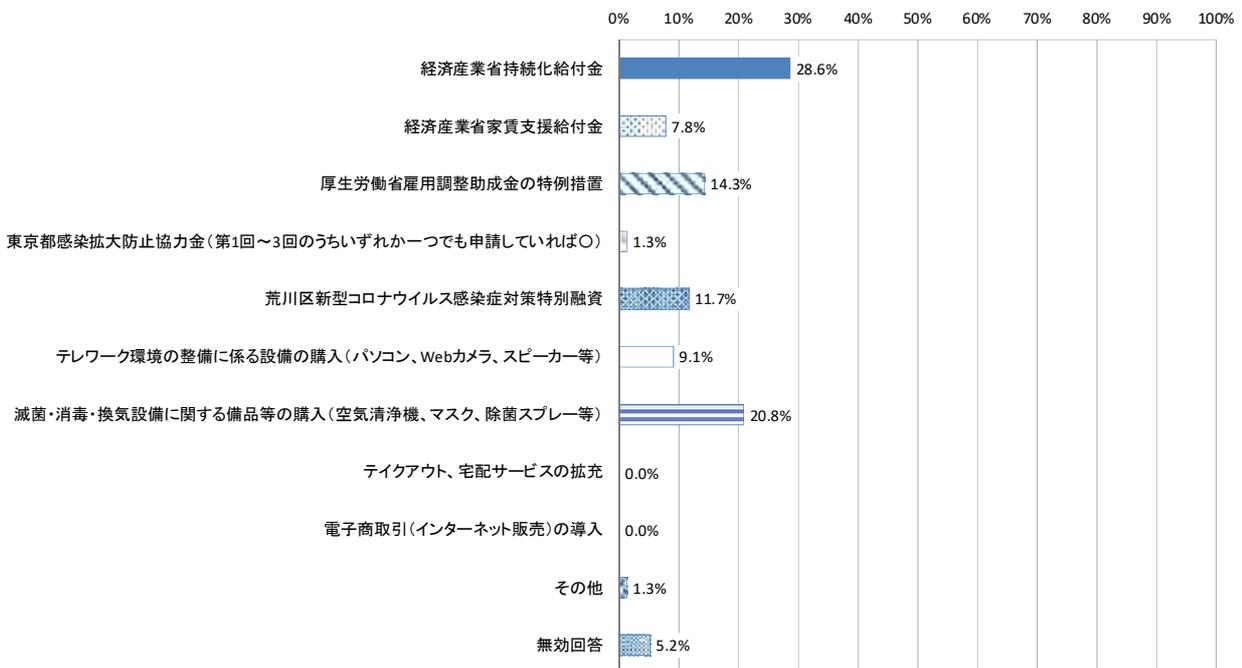


## 新型コロナウイルス感染症による経営・事業活動への影響について

新型コロナウイルス感染症の感染拡大は、御社の7月～9月の経営事業活動へ影響を与えましたか(番号一つに○)

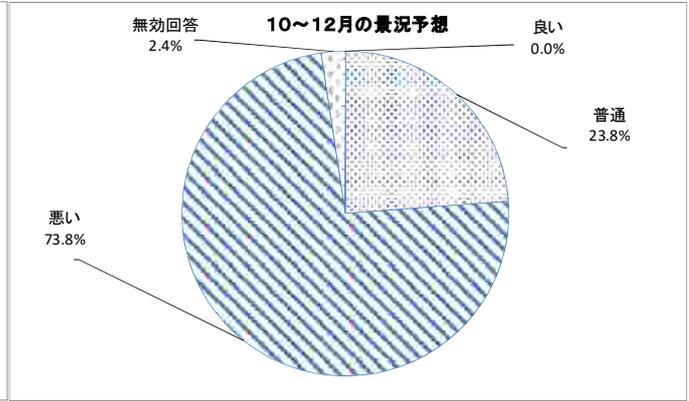
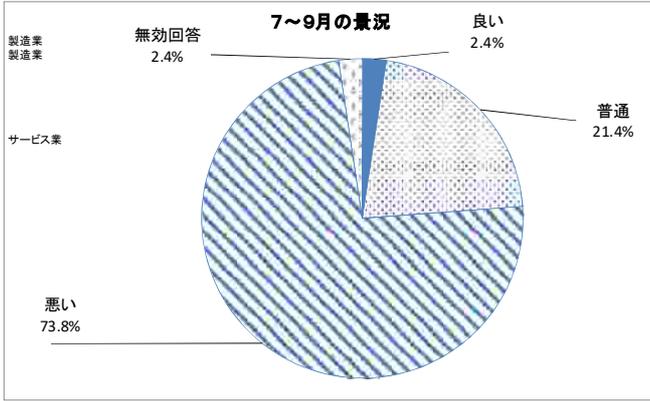


新型コロナウイルス感染症に関する支援策や対策について実施したものがあれば教えてください(番号に○、複数選択可)



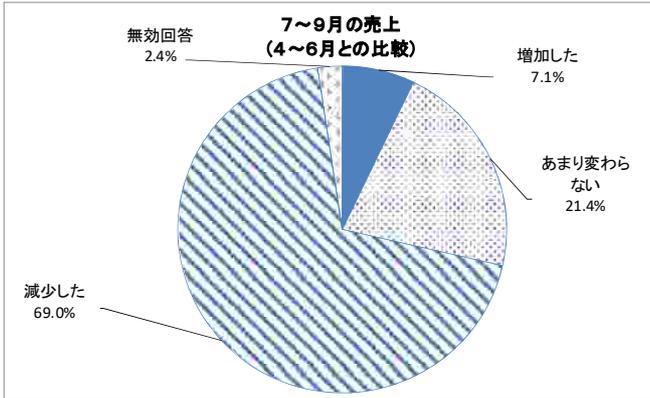
令和2年7月～9月 あら坊の景気ウオッチング [卸売業]

有効回答42事業所



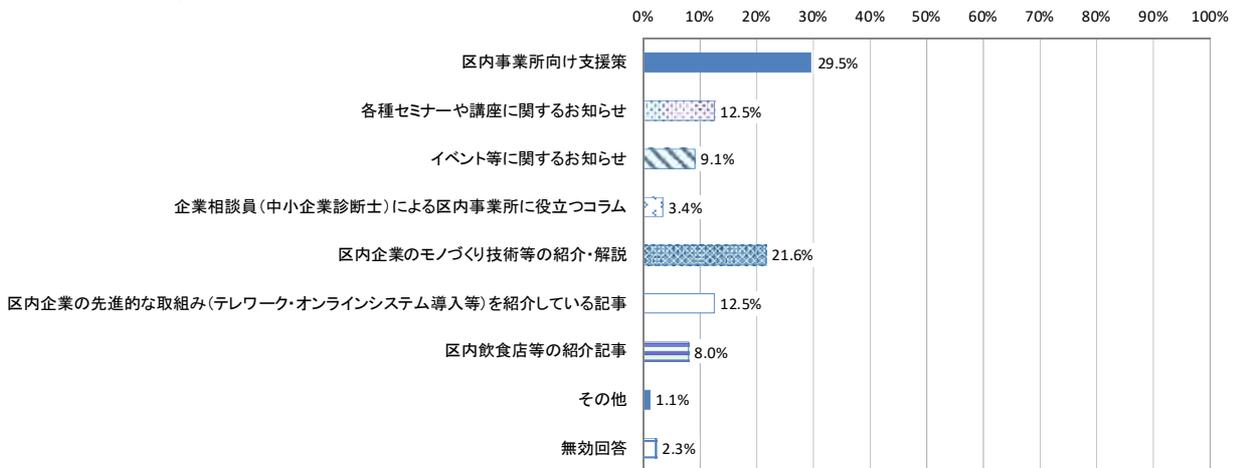
7～9月DI ▲ 71.4 = 2.4(良い) - 73.8(悪い)

10～12月DI ▲ 73.8 = 0.0(良い) - 73.8(悪い)

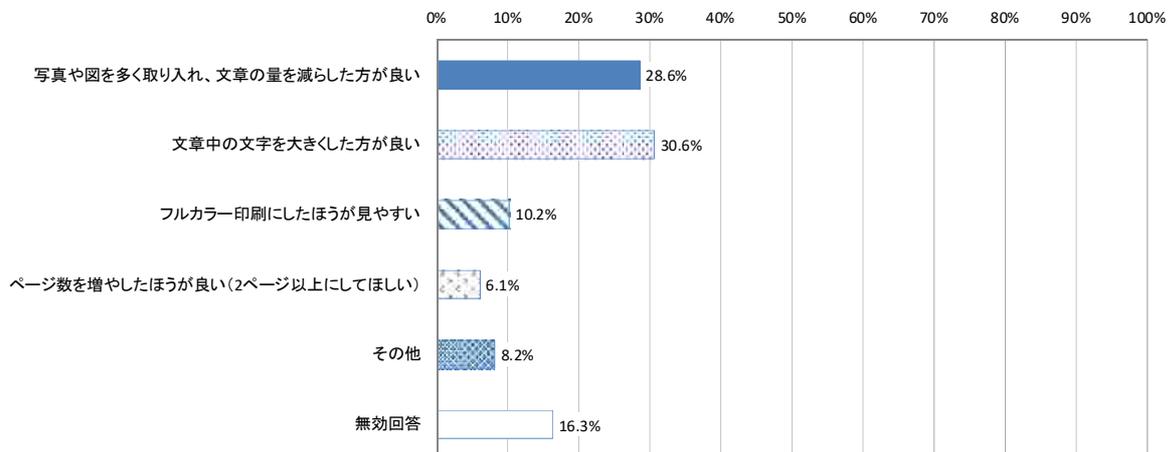


あらかわ産業Naviに関する調査について

毎月21日に発行している「あらかわ産業Navi」について、今後取り入れて欲しい内容や読んでみたいと思う記事がありましたら教えてください (特にあてはまる番号3つまでに○)

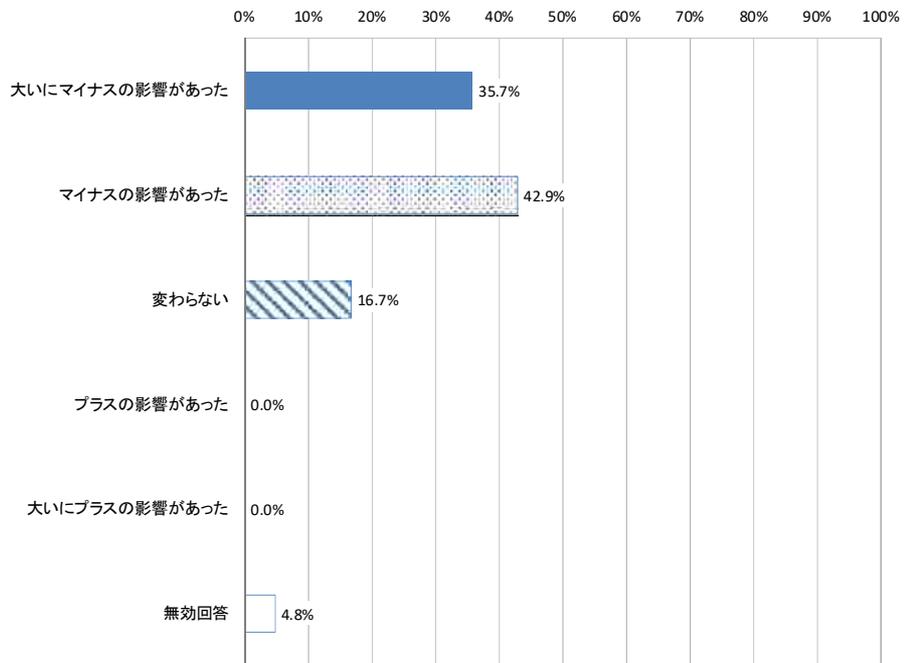


あらかわ産業Naviについて、改善や工夫したほうが良いと感じる点がありましたら教えてください(特にあてはまる番号3つまでに○)

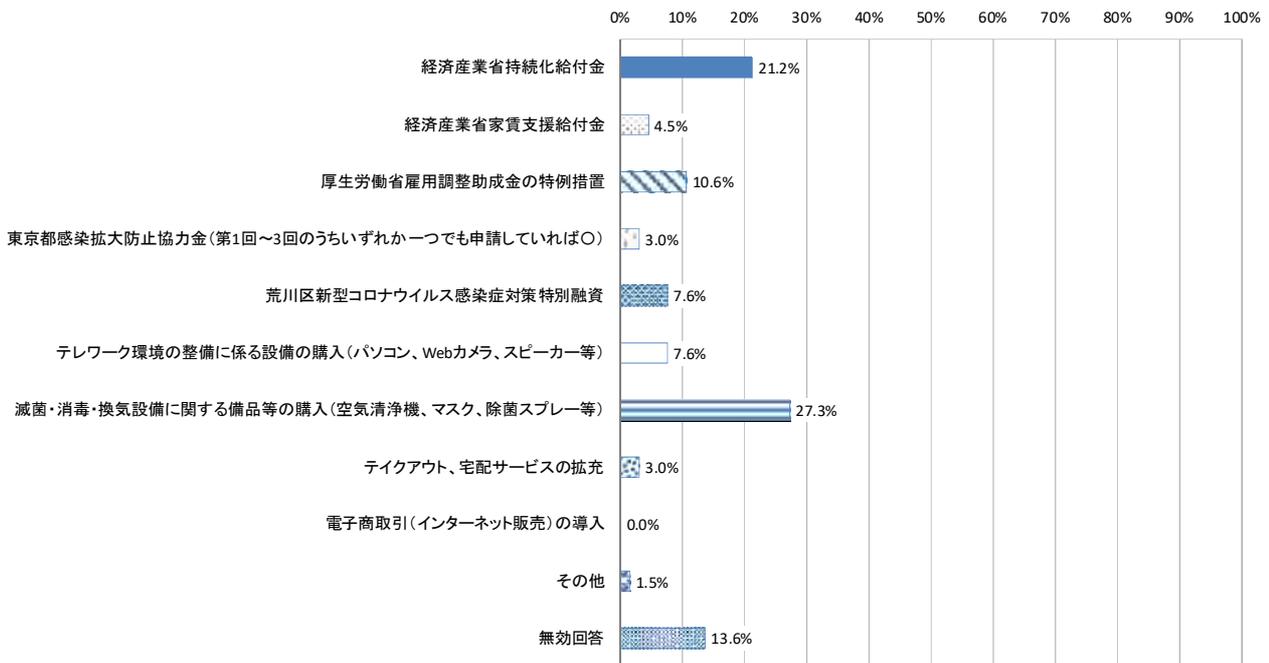


新型コロナウイルス感染症による経営・事業活動への影響について

新型コロナウイルス感染症の感染拡大は、御社の7月～9月の経営・事業活動へ影響を与えましたか(番号一つに○)

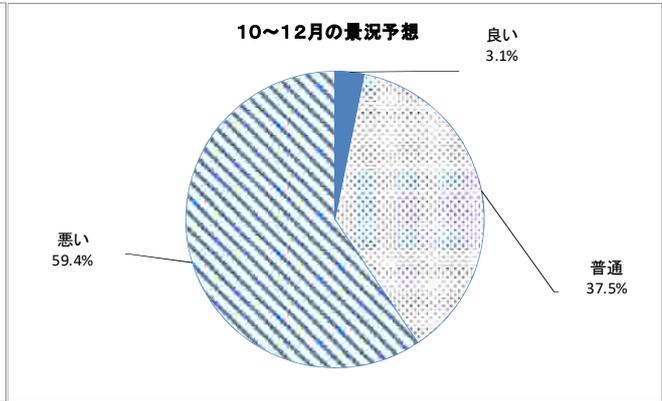
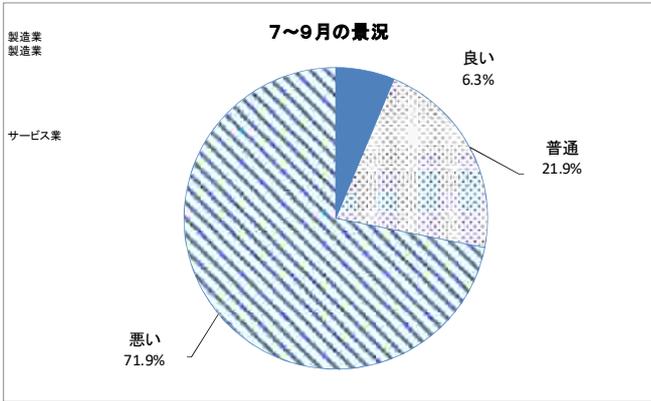


新型コロナウイルス感染症に関する支援策や対策について実施したものがあれば教えてください(番号に○、複数選択可)



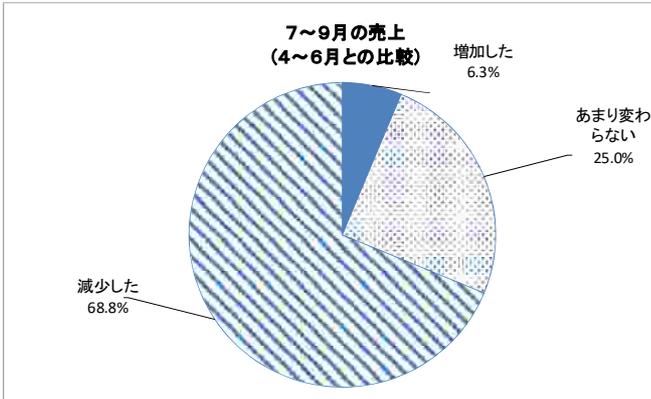
令和2年7月～9月 あらかわの景気ウオッチング [小売業]

有効回答32事業所



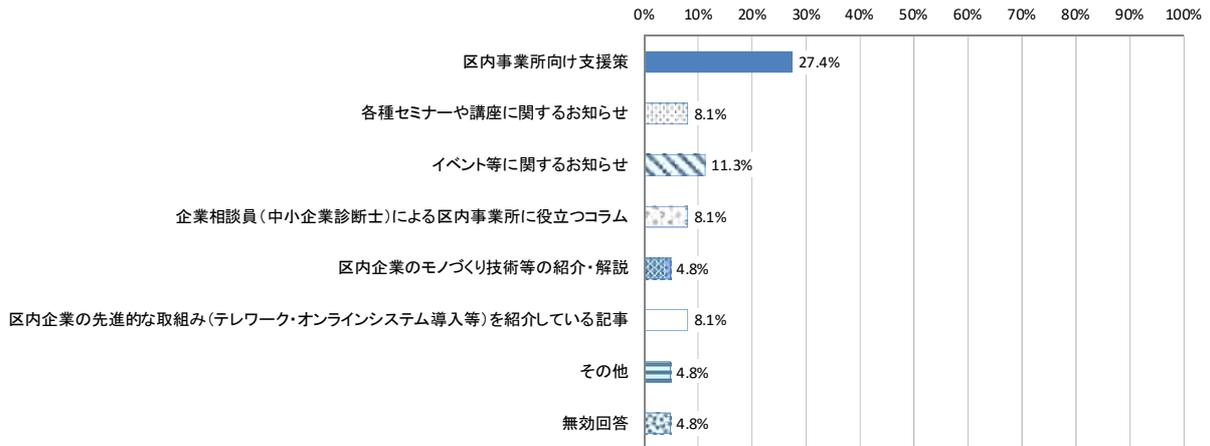
7～9月DI ▲65.6 = 6.3(良い) - 71.9(悪い)

10～12月DI ▲56.3 = 3.1(良い) - 59.4(悪い)

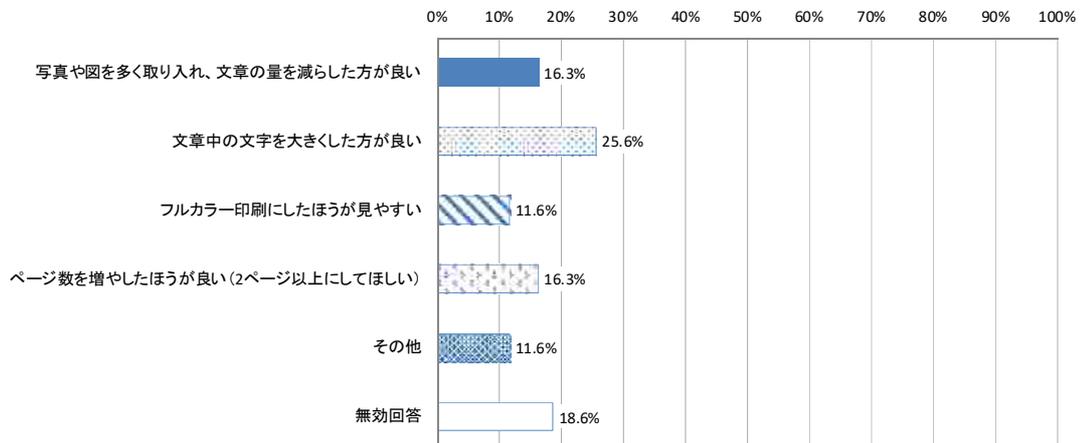


あらかわ産業Naviに関する調査について

毎月21日に発行している「あらかわ産業Navi」について、今後取り入れて欲しい内容や読んでみたいと思う記事がありましたら教えてください(特にあてはまる番号3つまでに○)

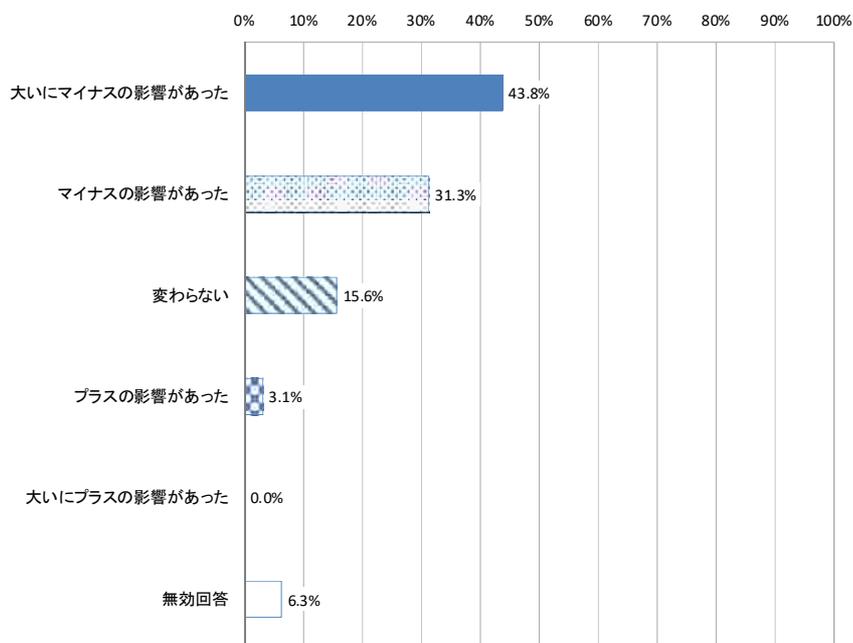


あらかわ産業Naviについて、改善や工夫したほうが良いと感じる点がありましたら教えてください(特にあてはまる番号3つまでに○)

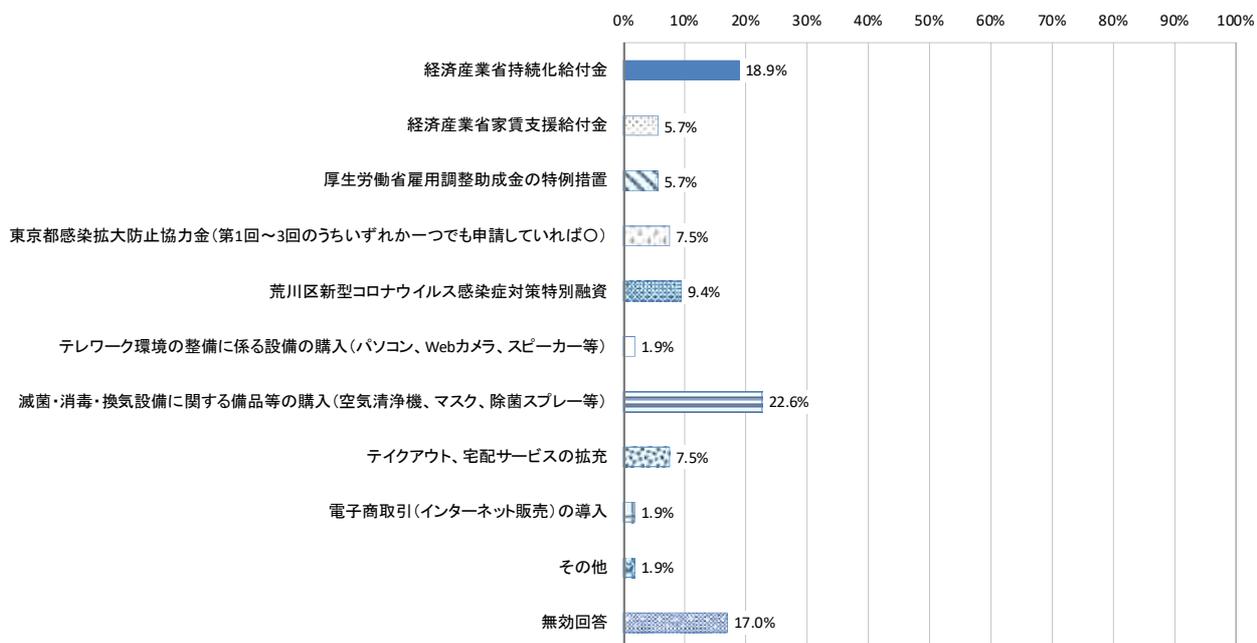


新型コロナウイルス感染症による経営・事業活動への影響について

新型コロナウイルス感染症の感染拡大は、御社の7月～9月の経営事業活動へ影響を与えましたか(番号一つに○)

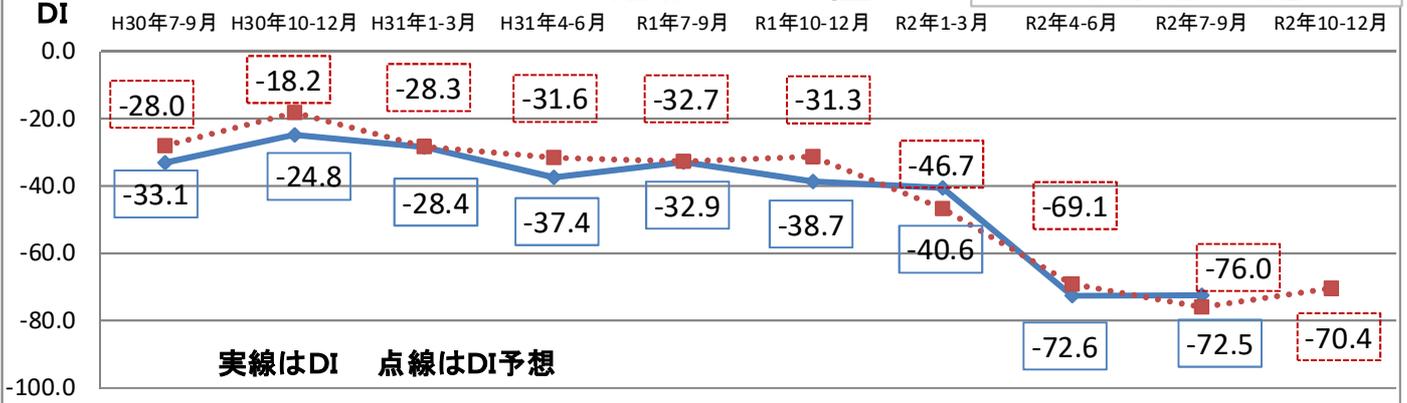


新型コロナウイルス感染症に関する支援策や対策について実施したものがあれば教えてください(番号に○、複数選択可)

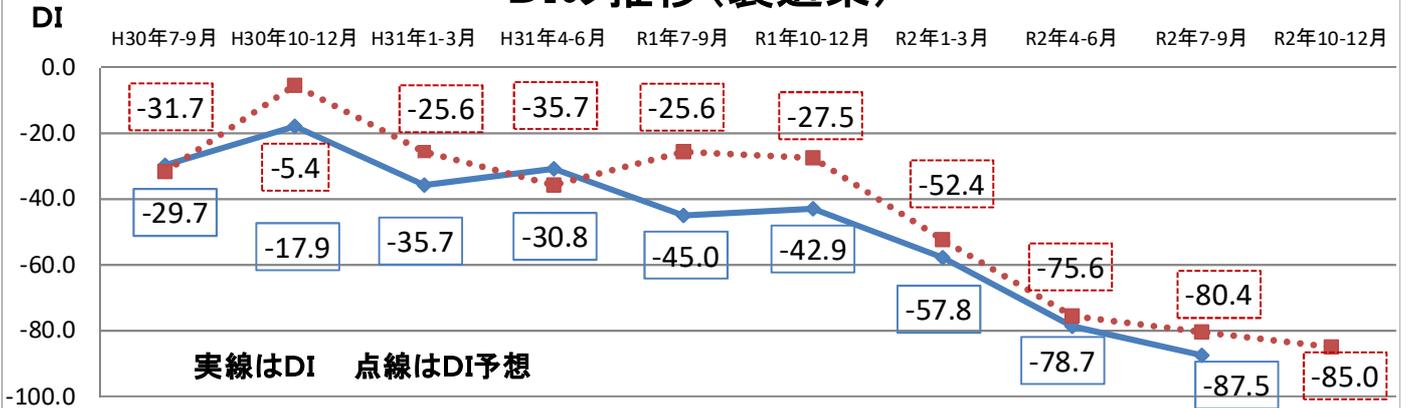


(例)DI予想のR2年10~12月は、  
R2年9月時点での予想

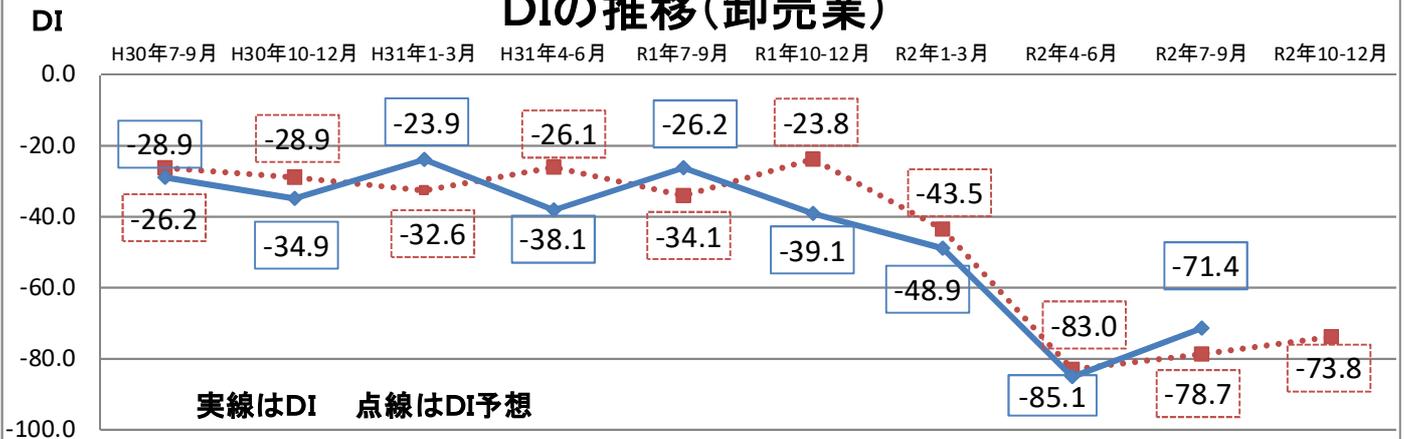
### DIの推移(全業種)



### DIの推移(製造業)



### DIの推移(卸売業)



### DIの推移(小売業)

